

Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu

Administrative Unit, Land and Climate

Biểu Table		Trang Page
1	Số đơn vị hành chính có đến 31/12/2011 phân theo địa phương <i>Number of administrative units as of 31 December 2011 by province</i>	15
2	Hiện trạng sử dụng đất (Tính đến 01/01/2011) <i>Land use (As of 1 January 2011)</i>	17
3	Hiện trạng sử dụng đất phân theo địa phương (Tính đến 01/01/2011) <i>Land use by province (As of 1 January 2011)</i>	18
4	Cơ cấu đất sử dụng phân theo địa phương (Tính đến 01/01/2011) <i>Structure of used land by province (As of 1 January 2011)</i>	20
5	Tổng số giờ nắng tại một số trạm quan trắc <i>Total sunshine duration at some stations</i>	22
6	Số giờ nắng các tháng năm 2011 tại một số trạm quan trắc <i>Monthly sunshine duration in 2011 at some stations</i>	23
7	Tổng lượng mưa tại một số trạm quan trắc <i>Total rainfall at some stations</i>	24
8	Lượng mưa các tháng năm 2011 tại một số trạm quan trắc <i>Monthly rainfall in 2011 at some stations</i>	25
9	Độ ẩm không khí trung bình tại một số trạm quan trắc <i>Mean humidity at some stations</i>	26
10	Độ ẩm không khí trung bình các tháng năm 2011 tại một số trạm quan trắc <i>Monthly mean humidity in 2011 at some stations</i>	27
11	Nhiệt độ không khí trung bình tại một số trạm quan trắc <i>Mean air temperature at some stations</i>	28
12	Nhiệt độ không khí trung bình các tháng năm 2011 tại một số trạm quan trắc <i>Monthly mean air temperature in 2011 at some stations</i>	29
13	Mực nước một số sông chính <i>Water level of some main rivers</i>	30
14	Lưu lượng nước một số sông chính <i>Water flow of some main rivers</i>	31
15	Mực nước và lưu lượng một số sông chính năm 2011 <i>Water level and flow of some main rivers in 2011</i>	32

10 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - *Administrative Unit, Land and Climate*

GIẢI THÍCH THUẬT NGỮ, NỘI DUNG VÀ PHƯƠNG PHÁP TÍNH MỘT SỐ CHỈ TIÊU THỐNG KÊ KHÍ HẬU

Số giờ nắng trong các tháng là tổng số giờ nắng các ngày trong tháng cộng lại. **Số giờ nắng** là số giờ có cường độ bức xạ mặt trời trực tiếp với giá trị bằng hay lớn hơn $0,1 \text{ kw/m}^2$ ($\geq 0,2 \text{ calo/cm}^2 \text{ phút}$). Thời gian nắng được đo bằng nhật quang ký. Nó được xác định bằng vết cháy trên giản đồ bằng giấy có khắc thời gian do các tia mặt trời chiếu xuyên qua quả cầu thuỷ tinh hội tụ lại tạo nên.

Tổng số giờ nắng trong năm là tổng số giờ nắng các ngày trong năm.

Lượng mưa trong tháng là tổng lượng mưa của các ngày trong tháng. **Lượng mưa** là độ dày tính bằng milimet của lớp nước nổi do giáng thuỷ tạo nên trên mặt đáy của một thùng đo hình trụ có tiết diện miệng hứng nước là 200 cm^3 , chưa bị mất đi vì bất kỳ một lý do nào như bốc hơi, ngấm, chảy v.v... Thùng đo đó gọi là vũ kế.

Tổng lượng mưa trong năm là tổng lượng mưa của các ngày trong năm.

Độ ẩm không khí trung bình các tháng trong năm là số bình quân của độ ẩm không khí tương đối trung bình của các ngày trong tháng.

Độ ẩm không khí trung bình năm là số bình quân của độ ẩm không khí tương đối trung bình của các ngày trong năm.

- **Độ ẩm không khí tương đối** là tỷ số giữa sức trương hơi nước có trong không khí và sức trương hơi nước bão hòa (tối đa) ở cùng một nhiệt độ. Nó được thể hiện bằng tỷ lệ phần trăm (%). Độ ẩm không khí được đo bằng ẩm kế và ẩm ký.

- **Độ ẩm không khí tương đối trung bình ngày** được tính theo phương pháp bình quân số học giản đơn từ kết quả của 4 lần quan trắc chính trong ngày tại thời điểm 1 giờ, 7 giờ, 13 giờ và 19 giờ, hoặc được tính từ kết quả của 24 lần quan trắc tại các thời điểm 1 giờ, 2 giờ, 3 giờ,... và 24 giờ của ẩm ký.

Nhiệt độ không khí trung bình các tháng là số bình quân của nhiệt độ không khí trung bình của các ngày trong tháng.

Nhiệt độ không khí trung bình năm là số bình quân của nhiệt độ không khí trung bình các ngày trong năm.

- *Nhiệt độ không khí* được đo bằng nhiệt kế thường, nhiệt kế tối cao (thuỷ ngân), nhiệt kế tối thấp (rượu) và nhiệt ký (bộ phận cảm ứng là một tấm lưỡng kim) đặt trong lều khí tượng ở độ cao 2m cách mặt đất nơi không có trực xạ của bức xạ mặt trời.

- *Nhiệt độ không khí trung bình ngày* được tính theo phương pháp bình quân số học giản đơn từ kết quả của 4 lần quan trắc chính trong ngày tại thời điểm 1 giờ, 7 giờ, 13 giờ và 19 giờ hoặc được tính từ kết quả của 24 lần quan trắc tại các thời điểm 1 giờ, 2 giờ, 3 giờ,... và 24 giờ của nhiệt kế.

Mực nước là độ cao của mặt nước nơi quan sát so với mặt nước biển, được tính theo cen-ti-mét (cm). Để quan trắc mực nước người ta thường dùng hệ thống cọc, thước và máy tự ghi.

Lưu lượng nước là lượng nước chảy qua mặt cắt ngang sông trong một đơn vị thời gian, đơn vị tính lưu lượng nước thường là m^3/s . Lưu lượng trung bình tháng là trị số bình quân của lưu lượng các ngày trong tháng. Dụng cụ đo lưu lượng nước là máy lưu tốc kế, phao trôi hoặc máy chuyên dụng ADCP.

EXPLANATION OF TERMINOLOGY, CONTENT AND METHODOLOGY OF SOME STATISTICAL INDICATORS ON CLIMATE

Number of sunshine hours in months is the sum of sunshine hours of days in the month. Number of sunshine hours or the number of hours with direct solar radiation is equalled or exceeded 0.1 kw/m^2 ($\geq 0.2 \text{ calo/cm}^2 \text{ min.}$). Sunshine duration is measured by heliograph. It is identified by the burn in the paper diagram engraved time due to convergence of sunrays through the glass sphere.

Total sunshine hours in the year is the total of sunshine hours of days in the year.

Rainfall in months is the total rainfall of all days in month. Rainfall is the thickness (measured in ml) of water created by rainfall on the bottom a cylinder tank 200 cm^3 in section. The water has not lost due to evaporation, absorption, and flowing, etc. It is called rain gauge luvimeter.

Total rainfall in year is the total rainfall of days in the year.

Average humidity in months is the average of relative humidity of days in the month.

Average humidity in year is the average of relative humidity of days in the year.

- *Relative humidity* is the ratio of the vapor in the air and saturate vapor (maximum) at the same temperature. It is indicated under percent form (%). Humidity is measured by hygro meter and hygro graph.

- *Daily average relative humidity* is the average results of 4 main observations at different time in a day: 1 a.m, 7 a.m, 13 p.m, 19 p.m or from the results of 24 observations at from 1 a.m, 2 a.m, 3 a.m,... to 24 p.m of the hygro graph.

Average air temperature in months is the average of average air temperature of days in the month.

Average air temperature in year is the average of average air temperature of days in the year.

- *Air temperature* is measured by normal thermometer, mercury thermometer, alcohol liquid thermometer and thermo graph (induction part is made from bi-metal) exposed to the air in a meteor bust at 2m from the ground, sheltered from direct solar radiation.

- *Daily average air temperature* is the average of the results of 4 main observations in a day at 1 a.m, 7 a.m, 13 p.m, 19 p.m or from the results of 24 observations at from 1 a.m, 2 a.m, 3 a.m,... to 24 p.m of the thermometer.

The water level is elevation of the water where observations are made over sea surface, calculated by cen-ti-meters (cm). A system of piles, measures and recorders are used to monitor the water.

Water flow is the amount of water flowing through a cross section of the river in a unit of time, measured by m^3/s . Average monthly flow is the average value of flow of days in the month. Water flow is measured by flowmeters, drifting buoys or ADCP machines.

1 Số đơn vị hành chính có đến 31/12/2011 phân theo địa phương
Number of administrative units as of 31 December 2011 by province

	Thành phố trực thuộc tỉnh <i>Cities under provinces</i>	Quận Urban districts	Thị xã Towns	Huyện Rural districts	Phường Wards	Thị trấn Town districts	Xã Communes
CẢ NƯỚC WHOLE COUNTRY							
Đồng bằng sông Hồng <i>Red River Delta</i>	55	47	48	548	1448	623	9050
Hà Nội	11	17	7	94	400	120	1932
		10	1	18	154	22	401
Vĩnh Phúc	1		1	7	13	12	112
Bắc Ninh	1		1	6	20	6	100
Quảng Ninh	3		2	9	61	10	115
Hải Dương	1		1	10	23	13	229
Hải Phòng		7		8	70	10	143
Hưng Yên	1			9	7	9	145
Thái Bình	1			7	10	9	267
Hà Nam	1			5	6	7	103
Nam Định	1			9	20	15	194
Ninh Bình	1		1	6	16	7	123
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>							
	10		8	120	126	143	2275
Hà Giang			1	10	5	13	177
Cao Bằng			1	12	6	14	179
Bắc Kạn			1	7	4	6	112
Tuyên Quang	1			6	7	5	129
Lào Cai	1			8	12	9	143
Yên Bái	1		1	7	11	10	159
Thái Nguyên			1	6	25	13	143
Lạng Sơn	1			10	5	14	207
Bắc Giang	1		1	7	7	16	207
Phú Thọ	1			10	17	11	249
Điện Biên	1		1	7	9	5	98
Lai Châu	1			10	3	7	93
Sơn La	1			9	7	9	188
Hoà Bình	1		1	11	8	11	191
Bắc Trung Bộ và duyên hải miền Trung - North Central and Central coastal areas							
	15	6	12	138	303	148	2467
Thanh Hoá	1		2	24	22	30	585
Nghệ An	1		2	17	27	18	435
Hà Tĩnh	1		1	10	15	12	235
Quảng Bình	1			6	10	8	141

Quảng Trị	1	1	8	13	11	117
Thừa Thiên - Huế	1	2	6	39	8	105

1 (Tiếp theo) Số đơn vị hành chính có đến 31/12/2011 phân theo địa phương

(Cont.) Number of administrative units as of 31 December 2011 by province

	Thành phố trực thuộc tỉnh Cities under provinces	Quận Urban districts	Thị xã Towns	Huyện Rural districts	Phường Wards	Thị trấn Town districts	Xã Communes
Đà Nẵng		6		2	45		11
Quảng Nam	2			16	18	13	213
Quảng Ngãi	1			13	8	10	166
Bình Định	1		1	9	21	12	126
Phú Yên	1		1	7	16	5	91
Khánh Hòa	2		1	6	35	6	99
Ninh Thuận	1			6	15	3	47
Bình Thuận	1		1	8	19	12	96
Tây Nguyên - Central Highlands	5		4	52	77	47	598
Kon Tum	1			8	10	6	81
Gia Lai	1		2	14	24	12	186
Đăk Lăk	1		1	13	20	12	152
Đăk Nông			1	7	5	5	61
Lâm Đồng	2			10	18	12	118
Đông Nam Bộ - South East	2	19	9	39	356	37	479
Bình Phước				3	7	14	592
Tây Ninh				1	8	5	82
Bình Dương				3	4	25	60
Đồng Nai	1		1	9	29	6	136
Bà Rịa - Vũng Tàu	1			1	6	24	7
TP. Hồ Chí Minh		19		5	259	5	58
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	12	5	8	105	186	128	1299
Long An	1			13	9	15	166
Tiền Giang	1		1	8	16	8	145
Bến Tre	1			8	10	7	147
Trà Vinh	1			7	9	11	85
Vĩnh Long	1			7	7	6	94
Đồng Tháp	1		2	9	17	8	119
An Giang	1		2	8	20	16	120
Kiên Giang	1		1	13	15	12	118
Cần Thơ		5		4	44	5	36
Hậu Giang	1		1	5	8	12	54

16 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - Administrative Unit, Land and Climate

Sóc Trăng	1	9	14	12	83
Bạc Liêu	1	6	7	7	50
Cà Mau	1	8	10	9	82

2 Hiện trạng sử dụng đất (Tính đến 01/01/2011)^(*)

Land use (As of 1 January 2011) ^(*)

	ĐVT: Nghìn ha - Unit: Thous. ha		
	Tổng diện tích <i>Total area</i>	Chia ra - Of which	
	Đất đã giao cho các đối tượng sử dụng <i>Land was allocated for users</i>	Đất đã giao cho các đối tượng quản lý <i>Land was allocated for managers</i>	
CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY	33095,7	25070,4	8025,3
Đất nông nghiệp - Agricultural land	26226,4	22812,6	3413,8
Đất sản xuất nông nghiệp - Agricultural production land	10126,1	10006,9	119,2
Đất trồng cây hàng năm - Annual crop land	6437,6	6384,7	52,9
Đất trồng lúa - Paddy land	4120,2	4106,8	13,4
Đất cỏ dùng vào chăn nuôi - Weed land for animal raising	44,4	33,0	11,4
Đất trồng cây hàng năm khác - Other annual crop land	2273,0	2244,9	28,1
Đất trồng cây lâu năm - Perennial crop land	3688,5	3622,2	66,3
Đất lâm nghiệp - Forestry land	15366,5	12084,2	3282,3
Rừng sản xuất - Productive forest	7431,9	5975,9	1456,0
Rừng phòng hộ - Protective forest	5795,5	4112,1	1683,4
Rừng đặc dụng - Specially used forest	2139,1	1996,2	142,9
Đất nuôi trồng thuỷ sản - Water surface land for fishing	689,8	678,6	11,2
Đất làm muối - Land for salt production	17,9	17,2	0,7
Đất nông nghiệp khác - Others	26,1	25,7	0,4
Đất phi nông nghiệp - Non-agricultural land	3705,0	1737,5	1967,5
Đất ở - Homestead land	683,9	678,7	5,2
Đất ở đô thị - Urban	133,7	131,5	2,2
Đất ở nông thôn - Rural	550,2	547,2	3,0
Đất chuyên dùng - Specially used land	1823,8	870,1	953,7
Đất trụ sở cơ quan, công trình sự nghiệp <i>Land used by offices and non-profit agencies</i>	19,2	18,9	0,3
Đất quốc phòng, an ninh - Security and defence land	337,9	337,6	0,3
Đất sản xuất, kinh doanh phi nông nghiệp <i>Land for non-agricultural production and business</i>	260,1	249,6	10,5
Đất có mục đích công cộng - Public land	1206,6	264,0	942,6
Đất tôn giáo, tín ngưỡng - Religious land	14,7	14,5	0,2
Đất nghĩa trang, nghĩa địa - Cemetery	101,1	93,9	7,2
Đất sông suối và mặt nước chuyên dùng <i>Rivers and specialized water surfaces</i>	1077,5	77,6	999,9
Đất phi nông nghiệp khác - Others	4,0	2,7	1,3
Đất chưa sử dụng - Unused land	3164,3	520,3	2644,0
Đất bằng chưa sử dụng - Unused flat land	237,7	8,4	229,3
Đất đồi núi chưa sử dụng - Unused mountainous land	2632,7	504,2	2128,5

(^o) Theo Quyết định số 2282/QĐ-BTNMT ngày 08 tháng 12 năm 2011
của Bộ trưởng Bộ Tài nguyên và Môi trường.
According to Decision No 2282/QĐ-BTNMT dated December 8th 2011
of Minister of Natural Resources and Environment.

3 Hiện trạng sử dụng đất phân theo địa phương (Tính đến 01/01/2011)^(o)

Land use by province (As of 1 January 2011)^(o)

	Tổng diện tích <i>Total area</i>	Trong đó - Of which			
		Đất sản xuất nông nghiệp <i>Agricultural production land</i>	Đất lâm nghiệp <i>Forestry land</i>	Đất chuyên dùng <i>Specially used land</i>	Đất ở <i>Homestead land</i>
CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY	33095,7	10126,1	15366,5	1823,9	683,9
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	2106,8	779,8	519,4	305,7	138,0
Hà Nội	332,9	152,2	24,3	68,9	35,8
Vĩnh Phúc	123,7	50,1	32,6	18,9	8,2
Bắc Ninh	82,3	42,9	0,6	17,3	10,0
Quảng Ninh	610,2	50,9	388,4	41,4	9,9
Hải Dương	165,6	85,4	10,9	30,0	15,6
Hải Phòng	152,3	50,3	21,2	25,6	13,4
Hưng Yên	92,6	53,6		17,4	10,0
Thái Bình	157,0	95,8	1,4	26,2	12,8
Hà Nam	86,1	44,0	6,4	15,3	5,5
Nam Định	165,1	93,6	4,3	25,0	10,7
Ninh Bình	139,0	61,0	29,3	19,7	6,1
Trung du và miền núi phía Bắc	9526,4	1570,6	5662,7	282,7	116,8
<i>Northern midlands and mountain areas</i>					
Hà Giang	791,5	152,7	530,4	12,4	6,7
Cao Bằng	670,8	94,6	534,3	14,0	5,0
Bắc Kạn	486,0	36,5	376,1	12,6	3,3
Tuyên Quang	586,7	82,7	447,1	23,9	5,6
Lào Cai	638,4	83,9	327,8	19,1	3,8
Yên Bái	688,6	107,9	474,8	14,3	4,9
Thái Nguyên	353,1	109,3	179,8	19,7	13,0
Lang Sơn	832,1	106,7	559,2	25,8	6,8
Bắc Giang	384,4	127,3	140,8	52,0	22,7
Phú Thọ	353,3	98,7	178,4	26,4	9,4
Điện Biên	956,3	154,5	602,5	10,4	4,7
Lai Châu	906,9	89,1	401,2	9,5	4,2
Sơn La	1417,4	261,4	624,4	18,4	7,4
Hòa Bình	460,9	65,3	285,9	24,2	19,3
Bắc Trung Bộ và duyên hải miền Trung	9583,8	1851,7	5496,7	551,6	179,3
<i>North Central and central coastal areas</i>					
Thanh Hóa	1113,2	247,6	600,1	70,8	52,0

18 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - Administrative Unit, Land and Climate

Nghệ An	1649,4	258,7	972,4	65,1	20,0
Hà Tĩnh	599,7	120,6	350,9	42,9	8,7
Quảng Bình	806,5	79,5	633,5	27,1	5,3
Quảng Trị	474,0	88,5	290,2	16,5	4,3
Thừa Thiên - Huế	503,3	59,3	317,3	28,7	17,8

3 (Tiếp theo) Hiện trạng sử dụng đất phân theo địa phương (Tính đến 01/01/2011)^(*)

(Cont.) Land use by province (As of 1 January 2011)^(*)

ĐVT: Nghìn ha - Unit: Thous. ha

	Tổng diện tích Total area	Trong đó - Of which			
		Đất sản xuất nông nghiệp Agricultural production land	Đất lâm nghiệp Forestry land	Đất chuyên dùng Specially used land	Đất ở Homestead land
Đà Nẵng	128,6	7,8	59,1	41,0	6,1
Quảng Nam	1043,8	112,8	682,3	34,2	21,1
Quảng Ngãi	515,3	135,8	266,8	20,2	10,2
Bình Định	605,1	131,5	306,7	29,4	8,1
Phú Yên	506,1	128,8	251,3	24,5	6,6
Khánh Hòa	521,7	92,7	214,9	83,5	6,6
Ninh Thuận	335,8	74,1	186,6	17,3	4,7
Bình Thuận	781,3	314,0	364,6	50,4	7,8
Tây Nguyên - Central Highlands	5464,1	1952,8	2864,1	200,2	52,5
Kon Tum	969,0	195,3	660,3	26,2	8,4
Gia Lai	1553,7	603,5	743,0	62,1	16,7
Đắk Lăk	1312,5	531,1	599,7	63,0	14,4
Đắk Nông	651,6	306,7	279,3	22,3	4,5
Lâm Đồng	977,3	316,2	581,8	26,6	8,5
Đông Nam Bộ - South East	2359,8	1354,7	512,8	228,3	75,1
Bình Phước	687,2	439,5	176,6	50,8	6,1
Tây Ninh	404,0	268,0	72,0	26,1	9,0
Bình Dương	269,4	192,3	15,1	34,8	13,7
Đồng Nai	590,7	277,6	181,6	49,7	16,8
Bà Rịa - Vũng Tàu	199,0	105,2	33,4	33,9	5,8
TP. Hồ Chí Minh	209,5	72,1	34,1	33,0	23,7
Đông bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	4054,8	2616,5	310,8	255,4	122,2
Long An	449,2	309,2	43,9	43,2	23,9
Tiền Giang	250,8	177,8	6,3	21,2	9,1
Bến Tre	236,1	143,1	4,2	10,3	7,7
Trà Vinh	234,1	148,6	6,7	13,4	4,4
Vĩnh Long	149,7	116,1		9,9	6,1
Đồng Tháp	337,7	257,8	11,4	25,8	16,8
An Giang	353,7	279,3	13,9	26,8	15,2
Kiên Giang	634,8	456,7	91,3	23,8	12,2
Cần Thơ	140,9	113,8	0,2	10,9	6,4

Hậu Giang	160,2	134,1	5,1	9,6	3,7
Sóc Trăng	331,2	208,2	10,7	23,3	6,1
Bạc Liêu	246,9	103,0	4,8	10,3	4,3
Cà Mau	529,5	168,8	112,3	26,9	6,3

(*) Xem ghi chú ở biểu 2 - See the note at table 2

4 Cơ cấu đất sử dụng phân theo địa phương (Tính đến 01/01/2011) Structure of used land by province (As of 1 January 2011)

	Tổng diện tích <i>Total area</i>	Đơn vị tính - Unit: %			
		Đất sản xuất nông nghiệp <i>Agricultural production land</i>	Đất lâm nghiệp <i>Forestry land</i>	Đất chuyên dùng <i>Specially used land</i>	Đất ở Homestead <i>land</i>
CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY	100,0	30,6	46,4	5,5	2,1
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	100,0	37,0	24,7	14,5	6,6
Hà Nội	100,0	45,7	7,3	20,7	10,8
Vĩnh Phúc	100,0	40,5	26,4	15,3	6,6
Bắc Ninh	100,0	52,1	0,7	21,0	12,2
Quảng Ninh	100,0	8,3	63,7	6,8	1,6
Hải Dương	100,0	51,6	6,6	18,1	9,4
Hải Phòng	100,0	33,0	13,9	16,8	8,8
Hưng Yên	100,0	57,9		18,8	10,8
Thái Bình	100,0	61,0	0,9	16,7	8,2
Hà Nam	100,0	51,1	7,4	17,8	6,4
Nam Định	100,0	56,7	2,6	15,1	6,5
Ninh Bình	100,0	43,9	21,1	14,2	4,4
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas	100,0	16,5	59,4	3,0	1,2
Hà Giang	100,0	19,3	67,0	1,6	0,8
Cao Bằng	100,0	14,1	79,7	2,1	0,7
Bắc Kạn	100,0	7,5	77,4	2,6	0,7
Tuyên Quang	100,0	14,1	76,2	4,1	1,0
Lào Cai	100,0	13,1	51,3	3,0	0,6
Yên Bái	100,0	15,7	69,0	2,1	0,7
Thái Nguyên	100,0	31,0	50,9	5,6	3,7
Lạng Sơn	100,0	12,8	67,2	3,1	0,8
Bắc Giang	100,0	33,1	36,6	13,5	5,9
Phú Thọ	100,0	27,9	50,5	7,5	2,7
Điện Biên	100,0	16,2	63,0	1,1	0,5
Lai Châu	100,0	9,8	44,2	1,0	0,5
Sơn La	100,0	18,4	44,1	1,3	0,5
Hòa Bình	100,0	14,2	62,0	5,3	4,2
Bắc Trung Bộ và duyên hải miền Trung North Central and central coastal areas	100,0	19,3	57,4	5,8	1,9

20 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - Administrative Unit, Land and Climate

Thanh Hóa	100,0	22,2	53,9	6,4	4,7
Nghệ An	100,0	15,7	59,0	3,9	1,2
Hà Tĩnh	100,0	20,1	58,5	7,2	1,5
Quảng Bình	100,0	9,9	78,5	3,4	0,7
Quảng Trị	100,0	18,7	61,2	3,5	0,9
Thừa Thiên - Huế	100,0	11,8	63,0	5,7	3,5

4 (Tiếp theo) Cơ cấu đất sử dụng phân theo địa phương (Tính đến 01/01/2011)

(Cont.) Structure of used land by province (As of 1 January 2011)

	Tổng diện tích Total area	Đơn vị tính - Unit: %			
		Đất sản xuất nông nghiệp Agricultural production land	Đất lâm nghiệp Forestry land	Đất chuyên dùng Specially used land	Đất ở Homestead land
Đà Nẵng	100,0	6,1	46,0	31,9	4,7
Quảng Nam	100,0	10,8	65,4	3,3	2,0
Quảng Ngãi	100,0	26,4	51,8	3,9	2,0
Bình Định	100,0	21,7	50,7	4,9	1,3
Phú Yên	100,0	25,4	49,7	4,8	1,3
Khánh Hòa	100,0	17,8	41,2	16,0	1,3
Ninh Thuận	100,0	22,1	55,6	5,2	1,4
Bình Thuận	100,0	40,2	46,7	6,5	1,0
Tây Nguyên - Central Highlands	100,0	35,7	52,4	3,7	1,0
Kon Tum	100,0	20,2	68,2	2,7	0,9
Gia Lai	100,0	38,8	47,8	4,0	1,1
Đắk Lăk	100,0	40,5	45,7	4,8	1,1
Đắk Nông	100,0	47,1	42,9	3,4	0,7
Lâm Đồng	100,0	32,4	59,6	2,7	0,9
Đông Nam Bộ - South East	100,0	57,4	21,7	9,7	3,2
Bình Phước	100,0	64,0	25,7	7,4	0,9
Tây Ninh	100,0	66,3	17,8	6,5	2,2
Bình Dương	100,0	71,4	5,6	12,9	5,1
Đồng Nai	100,0	47,0	30,7	8,4	2,8
Bà Rịa - Vũng Tàu	100,0	52,9	16,8	17,0	2,9
TP. Hồ Chí Minh	100,0	34,4	16,3	15,8	11,3
Đông bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	100,0	64,5	7,7	6,3	3,0
Long An	100,0	68,8	9,8	9,6	5,3
Tiền Giang	100,0	70,9	2,5	8,5	3,6
Bến Tre	100,0	60,6	1,8	4,4	3,3
Trà Vinh	100,0	63,5	2,9	5,7	1,9
Vĩnh Long	100,0	77,6		6,6	4,1
Đồng Tháp	100,0	76,3	3,4	7,6	5,0
An Giang	100,0	79,0	3,9	7,6	4,3

Kiên Giang	100,0	71,9	14,4	3,7	1,9
Cần Thơ	100,0	80,8	0,1	7,7	4,5
Hậu Giang	100,0	83,7	3,2	6,0	2,3
Sóc Trăng	100,0	62,9	3,2	7,0	1,8
Bạc Liêu	100,0	41,7	1,9	4,2	1,7
Cà Mau	100,0	31,9	21,2	5,1	1,2

5 Tổng số giờ nắng tại một số trạm quan trắc Total sunshine duration at some stations

Đơn vị tính: Giờ - Unit: Hr.

	2007	2008	2009	2010	2011
Lai Châu	1600,0	1645,0	2049,9	1913,8	1664,1
Sơn La	2083,0	1831,0	2208,1	2163,2	1782,8
Tuyên Quang	1472,0	1358,0	1578,0	1578,0	1389,6
Hà Nội	1462,0	1234,0	1413,0	1256,0	1063,6
Bãi Cháy	1409,0	1338,0	1602,2	1285,6	1430,8
Nam Định	1396,0	1215,0	1454,3	1305,0	1164,6
Vinh	1564,0	1314,0	1523,8	1484,0	1188,2
Huế	1659,0	1546,0	1860,2	1973,8	1497,5
Đà Nẵng	2002,0	1860,0	2112,8	1434,0	1781,6
Qui Nhơn	2411,0	2289,0	2426,0	2528,6	2178,7
Pleiku	2248,0	2349,0	2329,6	2323,6	2214,9
Đà Lạt	1950,0	1920,0	2029,1	2029,1	1912,8
Nha Trang	2502,0	2407,0	2493,1	2527,3	2374,3
Vũng Tàu	2349,0	2509,0	2575,9	2575,9	2435,3
Cà Mau	1965,0	1939,0	1914,3	1914,3	1892,9

22 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - Administrative Unit, Land and Climate

6 Số giờ nắng các tháng năm 2011 tại một số trạm quan trắc *Monthly sunshine duration in 2011 at some stations*

Đơn vị tính: Giờ - Unit: Hr.

	Tháng - Month											
	1 Jan.	2 Feb.	3 March	4 April	5 May	6 June	7 July	8 Aug.	9 Sep.	10 Oct.	11 Nov.	12 Dec.
Lai Châu	47,7	177,6	99,5	156,9	174,0	107,2	166,8	179,1	154,0	140,3	164,9	96,4
Sơn La	31,1	148,9	80,5	143,3	188,2	136,7	190,5	196,4	171,7	163,6	191,3	140,6
Tuyên Quang	1,3	35,6	28,0	70,8	171,3	158,4	196,8	214,2	144,0	109,2	155,7	104,3
Hà Nội	4,0	37,9	15,0	57,0	138,5	127,2	151,4	151,0	102,7	76,8	106,5	95,6
Bãi Cháy	13,3	55,8	22,7	86,6	156,8	168,4	196,6	177,5	146,0	122,8	173,5	110,8
Nam Định	7,4	39,0	15,8	64,3	160,6	168,8	191,2	180,0	112,7	65,7	91,2	67,9
Vinh	0,7	37,7	25,1	102,4	192,2	222,1	200,7	186,7	98,0	41,4	70,4	10,8
Huế	14,0	101,6	73,4	149,9	218,9	217,9	216,9	204,7	105,7	84,9	101,0	8,6
Đà Nẵng	39,8	161,9	113,0	174,8	258,7	222,9	232,8	231,1	105,5	107,7	115,3	18,1
Qui Nhơn	58,0	202,1	108,1	252,6	280,4	249,4	261,5	272,3	164,8	147,4	143,2	38,9
Pleiku	231,4	260,8	201,6	251,8	203,4	108,9	138,7	151,1	73,2	144,1	219,1	230,8
Đà Lạt	162,5	218,3	142,4	188,3	179,5	128,8	144,6	178,2	96,3	150,7	184,9	138,3
Nha Trang	80,4	214,7	112,9	257,9	285,9	269,1	275,1	293,2	192,6	193,0	154,3	45,2
Vũng Tàu	158,2	244,7	202,8	249,9	222,4	193,7	203,0	238,3	151,0	221,5	200,1	149,7
Cà Mau	137,3	186,1	192,2	228,5	172,3	118,1	158,5	177,4	105,2	176,8	144,2	96,3

7 Tổng lượng mưa tại một số trạm quan trắc *Total rainfall at some stations*

Đơn vị tính - Unit: Mm

	2007	2008	2009	2010	2011
Lai Châu	2476,0	2628,0	1975,9	1857,8	2017,7
Sơn La	1353,0	2083,0	1002,4	1209,8	1093,4
Tuyên Quang	1294,0	1721,0	1284,3	1284,3	1449,5
Hà Nội	1659,0	2268,0	1612,1	1239,2	1795,2
Bãi Cháy	1432,0	1971,0	1567,3	1842,0	1823,8
Nam Định	1087,0	1800,0	1643,6	1461,4	1767,2
Vinh	1962,0	2120,0	1409,2	2716,5	2258,6
Huế	4393,0	3850,0	3809,1	2854,0	4481,0
Đà Nẵng	3063,0	2528,0	3017,8	2236,8	3647,8
Qui Nhơn	2241,0	2337,0	2273,6	2684,9	1524,9
Pleiku	2314,0	1645,0	2725,4	2725,4	2567,2
Đà Lạt	2156,0	1577,0	1849,1	1849,1	1650,0
Nha Trang	1565,0	2301,0	1392,5	2657,9	1327,6
Vũng Tàu	1522,0	1390,0	1162,7	1162,7	1382,9
Cà Mau	2606,0	2679,0	2244,4	2244,4	2445,9

24 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - *Administrative Unit, Land and Climate*

8 Lượng mưa các tháng năm 2011 tại một số trạm quan trắc *Monthly rainfall in 2011 at some stations*

Đơn vị tính - Unit: Mm

	Tháng - Month											
	1 Jan.	2 Feb.	3 March	4 April	5 May	6 June	7 July	8 Aug.	9 Sep.	10 Oct.	11 Nov.	12 Dec.
Lai Châu	21,0		115,0	163,7	356,0	459,1	305,9	216,0	228,6	120,6	30,2	1,6
Sơn La	11,1	13,3	108,5	106,5	136,3	190,9	215,4	167,8	88,8	47,0	5,7	2,1
Tuyên Quang	12,9	12,1	116,5	58,4	234,9	181,5	209,1	229,2	266,5	87,7	35,0	5,7
Hà Nội	9,3	17,5	105,8	42,0	149,0	395,5	254,4	313,2	247,6	177,6	31,8	51,5
Bãi Cháy	2,7	14,8	60,4	35,7	199,1	289,2	318,6	356,2	389,3	117,6	10,7	29,5
Nam Định	5,5	13,4	83,2	38,0	180,9	212,6	288,4	284,9	477,7	147,4	22,1	13,1
Vĩnh	47,0	22,6	56,8	29,1	113,9	93,2	378,0	40,3	741,4	341,1	343,8	51,4
Huế	361,2	14,3	167,4	72,9	148,9	88,1	16,0	59,3	741,5	1259,5	842,4	709,5
Đà Nẵng	160,6		31,2	8,0	35,0	100,5	12,8	139,1	812,1	791,3	1218,0	339,2
Qui Nhơn	24,0	10,7	71,0	5,0	64,5	14,8	84,8	36,6	266,1	448,2	359,1	140,1
Pleiku		6,6	17,6	33,6	412,8	433,7	372,9	381,3	434,0	427,2	47,5	
Đà Lạt	1,0	0,2	57,9	99,5	258,3	279,6	270,0	262,0	134,1	210,7	51,6	25,1
Nha Trang	22,1		75,9	4,5	187,8	17,0	110,3	132,0	163,2	354,9	144,5	115,4
Vũng Tàu	1,2		1,5	80,1	193,0	120,8	258,4	144,3	234,2	143,2	171,5	34,7
Cà Mau	19,0		87,2	91,0	241,5	369,8	298,1	236,8	593,8	187,4	242,9	78,4

9 Độ ẩm không khí trung bình tại một số trạm quan trắc
Mean humidity at some stations

	Đơn vị tính - Unit: %				
	2007	2008	2009	2010	2011
Lai Châu	80,6	83,8	80,1	79,2	82,3
Sơn La	79,6	82,8	77,9	78,3	81,2
Tuyên Quang	81,8	82,2	80,3	79,5	81,9
Hà Nội	77,5	79,3	76,9	77,7	77,3
Bãi Cháy	79,8	80,8	81,0	82,3	82,1
Nam Định	82,3	83,6	82,9	83,0	81,1
Vinh	82,3	81,9	81,3	81,7	83,0
Huế	86,9	87,6	87,2	87,1	87,8
Đà Nẵng	81,8	82,0	81,0	82,4	80,8
Qui Nhơn	78,6	78,7	77,7	80,8	76,4
Pleiku	82,9	83,5	83,2	83,0	82,0
Đà Lạt	86,0	86,8	85,8	85,8	84,3
Nha Trang	80,1	80,3	79,9	79,2	77,6
Vũng Tàu	77,9	77,8	79,6	81,8	79,1
Cà Mau	82,6	83,2	82,3	84,0	79,5

26 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - Administrative Unit, Land and Climate

10 Độ ẩm không khí trung bình các tháng năm 2011 tại một số trạm quan trắc

Monthly mean humidity in 2011 at some stations

Đơn vị tính - Unit: %

	Tháng - Month											
	1 Jan.	2 Feb.	3 March	4 April	5 May	6 June	7 July	8 Aug.	9 Sep.	10 Oct.	11 Nov.	12 Dec.
Lai Châu	78	99	75	78	81	88	84	83	83	79	83	77
Sơn La	84	80	80	80	79	85	84	83	82	80	82	75
Tuyên Quang	79	83	83	84	81	82	82	83	84	83	84	75
Hà Nội	71	83	80	80	76	80	77	80	80	78	76	67
Bãi Cháy	75	87	85	85	82	86	86	86	82	80	80	71
Nam Định	75	86	85	84	81	80	79	82	85	84	80	72
Vinh	87	88	89	86	79	70	74	80	85	88	86	84
Huế	95	91	92	88	84	79	76	81	89	92	91	96
Đà Nẵng	83	81	81	82	77	74	70	75	87	86	85	88
Qui Nhơn	79	78	82	80	77	65	71	70	73	82	81	79
Pleiku	75	76	72	71	83	91	91	90	94	88	81	75
Đà Lạt	85	76	82	79	85	88	89	87	90	87	81	83
Nha Trang	83	79	78	77	74	73	75	76	77	83	79	77
Vũng Tàu	77	75	75	77	80	81	83	81	82	82	78	78
Cà Mau	75	75	75	76	81	83	82	82	85	80	82	78

11 Nhiệt độ không khí trung bình tại một số trạm quan trắc

Mean air temperature at some stations

Đơn vị tính - Unit: °C

	2007	2008	2009	2010	2011
Lai Châu	23,2	23,0	23,8	24,0	23,6
Sơn La	21,5	20,7	21,9	22,1	20,6
Tuyên Quang	24,0	23,2	24,2	24,2	22,8
Hà Nội	24,6	23,7	24,9	24,9	23,3
Bãi Cháy	23,8	23,1	24,0	24,0	22,6
Nam Định	24,2	23,3	24,4	24,6	22,9
Vinh	24,9	24,1	25,0	25,3	23,3
Huế	25,0	24,2	25,0	25,4	23,8
Đà Nẵng	26,2	25,5	26,3	26,3	25,2
Qui Nhơn	27,0	26,8	27,2	27,4	26,9
Pleiku	22,2	21,8	22,0	22,0	21,6
Đà Lạt	18,1	18,0	18,2	18,2	18,1
Nha Trang	26,7	26,6	27,0	27,4	26,7
Vũng Tàu	27,8	27,7	27,7	27,7	27,5
Cà Mau	27,5	27,2	27,5	27,5	27,5

28 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - *Administrative Unit, Land and Climate*

12 Nhiệt độ không khí trung bình các tháng năm 2011 tại một số trạm quan trắc

Monthly mean air temperature in 2011 at some stations

Đơn vị tính - Unit: °C

	Tháng - Month											
	1 Jan.	2 Feb.	3 March	4 April	5 May	6 June	7 July	8 Aug.	9 Sep.	10 Oct.	11 Nov.	12 Dec.
Lai Châu	15,9		20,1	24,8	26,1	27,2	27,4	27,4	27,1	24,9	21,1	18,1
Sơn La	11,7	16,7	16,4	22,1	24,1	25,5	25,5	25,1	24,5	21,7	18,7	14,7
Tuyên Quang	12,5	17,6	17,0	23,4	26,4	29,0	29,1	28,4	27,0	23,9	22,2	16,5
Hà Nội	12,8	17,7	17,1	23,8	27,2	29,5	29,9	28,9	27,5	24,5	23,9	17,4
Bãi Cháy	12,8	16,4	16,3	22,5	26,0	28,9	28,9	28,1	27,1	24,0	23,2	17,0
Nam Định	12,5	17,2	16,5	23,1	26,6	29,6	29,6	28,9	27,1	23,9	23,3	17,0
Vinh	14,2	17,7	16,9	23,0	27,4	30,5	29,7	28,6	27,2	23,9	23,3	17,1
Huế	17,0	19,4	18,9	23,9	27,1	28,7	29,0	28,4	26,7	24,6	23,6	18,6
Đà Nẵng	20,0	21,5	21,5	24,9	28,1	29,3	29,7	29,2	26,9	25,6	24,6	20,8
Qui Nhơn	22,8	23,8	23,8	26,3	28,9	30,5	30,4	30,2	29,2	27,0	26,2	23,6
Pleiku	18,5	20,1	21,2	23,1	23,8	22,5	22,3	22,5	21,8	21,8	21,5	19,7
Đà Lạt	15,9	16,5	17,4	18,6	19,9	19,3	18,9	19,1	18,7	18,5	18,2	16,4
Nha Trang	24,0	24,6	25,0	26,5	28,5	28,8	28,1	28,6	28,7	26,9	26,4	24,4
Vũng Tàu	25,8	26,0	27,3	27,7	29,0	28,3	27,8	28,2	27,8	27,8	27,7	26,3
Cà Mau	26,3	26,4	27,4	28,0	28,7	28,0	27,7	27,9	27,2	28,1	27,5	26,4

13 Mực nước một số sông chính Water level of some main rivers

Đơn vị tính - Unit: Cm									
	Cao nhất/Deepest				Thấp nhất/Most shallow				
	2008	2009	2010	2011	2008	2009	2010	2011	
Sông Đà - Da river									
Trạm - Station:									
Lai Châu	17943	17802	19290	19290	16446	16354	16260	16260	
Hoà Bình	1954	1882	1497	1497	1042	1012	981	981	
Sông Thao - Thao river									
Trạm - Station:									
Yên Bái	3426	3016	3016	3049	2527	2482	2482	2453	
Phú Thọ	1914	1723	1723	1738	1347	1332	1332	1298	
Sông Lô - Lo river									
Trạm - Station: Tuyên Quang	2584	2509	2509	2255	1534	1525	1525	1496	
Sông Hồng - Red river									
Trạm - Station:									
Sơn Tây	1350	1193	985	958	327	290	225	225	
Hà Nội	1042	879	646	646	80	66	10	10	
Sông Cầu - Cau river									
Trạm - Station: Thái Nguyên	2527		2615	2485	2009		2039	2012	
Sông Thương - Thuong river									
Trạm - Station:									
Cầu Sơn	1742	1580	1540	1540	1189	850	1226	1226	
Phủ Lạng Thương	689	484	428	428	-16	-9	-18	-18	
Sông Lục Nam - Luc Nam river									
Trạm - Station:									
Chū	1575	620	1309	1309	175	181	174	174	
Lục Nam	788	391	587	587	-11	-4	-13	-13	
Sông Mã - Ma river									
Trạm - Station:									
Xã Là	28213	27994	27935	27935	27754	27757	27755	27755	
Cẩm Thuỷ	1791	1540	1627	1627	1166	1164	1152	1152	
Sông Cá - Ca river									
Trạm - Station:									
Dùa	2177	2230	2091	2091	1380	1372	1342	1342	
Yên Thương	899	854	876	876	125	111	62	62	

30 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - Administrative Unit, Land and Climate

Sông Cửu Long - Mekong river

Trạm - Station:

Tân Châu	377	412	412	320	-35	-51	-51	-40
Châu Đốc	320	352	352	282	-51	-68	-68	-53

14 Lưu lượng nước một số sông chính

Water flow of some main rivers

Đơn vị tính - Unit: m³/s

	Cao nhất/Deepest				Thấp nhất/Smallest			
	2008	2009	2010	2011	2008	2009	2010	2011

Sông Đà - Da river

Trạm - Station:

Lai Châu	593	3630	2940	3220	99	71	362	108
Hoà Bình	8280	7490	3040	3070	229	112	70	69

Sông Thao - Thao river

Trạm - Station:

Yên Bái	10800	3070	3070	3310	191	135	135	78
---------	-------	------	------	------	-----	-----	-----	----

Sông Hồng - Red river

Trạm - Station:

Sơn Tây	14500	11500	9220	9220	700	760	485	485
Hà Nội	10700	8240	5450	5450	377	340	175	118

Sông Cầu - Cau river

Trạm - Station: Thái Nguyên

Thái Nguyên	1070	1370	922	11	12	11
-------------	------	------	-----	----	----	----

Sông Lục Nam - Luc Nam river

Trạm - Station:

Chū	4840	630	2450	2450	3	1	1
-----	------	-----	------	------	---	---	---

Sông Mã - Ma river

Trạm - Station:

Xã Là	3360	1020	683	27	317	30	
Cẩm Thuỷ	4150	1720	2360	2360	109	115	83

Sông Cá - Ca river

Trạm - Station:

Dừa	4610	4470	3640	3580	106	96	52	51
Yên Thương	7760	5620	5060	5010	147	90	69	69

Sông Cửu Long - Mekong river

Trạm - Station:

Tân Châu	21700	-2980
Châu Đốc	6640	-1370

15 Mực nước và lưu lượng một số sông chính năm 2011 Water level and flow of some main rivers in 2011

	Mực nước - Water level (cm)		Lưu lượng - Flow (m ³ /s)	
	Cao nhất Deepest	Thấp nhất Most shallow	Cao nhất Greatest	Thấp nhất Smallest
Sông Đà - Da river				
Trạm - Station: Lai Châu	19290	16260	3220	108
Hòa Bình	1497	981	3070	69
Sông Thao - Thao river				
Trạm - Station: Yên Bai	3049	2453	3310	78
Phú Thọ	1738	1298		
Sông Lô - Lo river				
Trạm - Station Tuyên Quang	2255	1496		
Sông Hồng - Red river				
Trạm - Station: Sơn Tây	958	225	9220	485
Hà Nội	646	10	5450	118
Sông Thương - Thuong river				
Trạm - Station: Cầu Sơn	1540	1226		
Phủ Lạng Thương	428	-18		
Sông Lục Nam - Luc Nam river				
Trạm - Station: Chũ	1309	174	2450	1,1
Lục Nam	587	-13		
Sông Mã - Ma river				
Trạm - Station: Xã Là	27935	27755		
Cẩm Thuỷ	1627	1152	2360	83
Sông Cá - Ca river				
Trạm - Station: Dừa	2091	1342	3580	51
Yên Thương	876	62	5010	69
Sông Cửu Long - Mekong river				
Trạm - Station: Tân Châu	320	-40		

32 Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - Administrative Unit, Land and Climate

Đơn vị Hành chính, Đất đai và Khí hậu - *Administrative Unit, Land and Climate* 33